GIYA ITI ILOKANO · KEE PHILIPPINE MISSIONS

Kasano ti Panagusar iti Messenger 8

Ti audio Bibliam a pagandaren ti init





Naragsak nga isasangbay! Ti iggemmo ket maysa a **Messenger 8**, bassit nga audio Biblia nga inaramid ti In Touch Ministries. Adda iti unegna ti intero a Biblia, dagiti mensahe ni Pastor Charles Stanley, ti *30 Life Principles*, maysa nga FM a radio ken maysa a flashlight. Saanmo a kasapulan ti internet wenno koriente iti balay: mabalin nga i-charge daytoy iti init.

Insuratmi daytoy a giya iti simple nga Ilokano tapno nalaka nga usarem. Basaem nga in-inayad, ket padasem ti tunggal addang bayat nga iggemmo ti device.

> **Sakbay ti amin:** i-charge-mo nga umuna a napno ti Messenger sakbay nga usarem iti damo a daras. Bassit laeng ti kargana inton dumanon kenka.

1 · Panaglukat ken panagiddep

- Tapno **lukatan**: pindutem a nabayag ti **Power** (agarup 2 segundo) agingga nga agtanog iti maminsan.
- Tapno **iddepen**: pindutem manen a nabayag ti **Power**. Agtanog daytoy iti mamindua.
- No naka-pause iti 15 minuto, bukodna nga agiddep tapno makatipid iti baterya.

2 · Ti silaw iti ngatuen dagiti buton

Ibaga kenka ti bassit a silaw no ania ti dengdengngegem:

- **Nalabaga** · Dagiti Mensahe ken ti Life Principles
- **Berde** · Ti Biblia, wenno ti linaon ti micro-SD card
- **Duyaw** · Radio

3 · Dagiti buton

Buton	Alisto a pindot	Pindot iti 2 segundo
Power	Kitaen ti baterya (bayat a nakalukat)	Lukatan wenno iddepen
Messages	Umakar iti nagbaetan dagiti Mensahe ken ti Life Principles	Agsubli iti rugi dagiti Mensahe
Bible	Umakar iti sumaruno a paset ti Biblia	Agsubli iti rugi ti Biblia (Genesis)
Language	Umakar iti sumaruno a pagsasao	Umakar iti micro-SD card, ken agsubli manen
Pause	Isardeng a kanito, wenno ituloy	Mangikabil iti bookmark
Book, Chapter, File (agsubli ken umabante)	Maysa a libro, kapitulo wenno mensahe nga agsubli wenno umabante	Lima nga addang iti maminsan
Volume (pigsa ken kapsut)	Papigsaen wenno pakapsuten ti uni	
Radio		Lukatan ti radio
Torch	Silaw: nakapsut, kalkalainganna, napigsa, iddep	Kapigsaan a silaw bayat nga ipinpindotmo

4 · Panagdengngeg iti Biblia

Nabingay ti Biblia iti tallo a paset. Pindutem a dagus ti **Bible** tapno umakar iti tunggal maysa:

1. Genesis agingga iti Job
2. Salmo agingga iti Malakias
3. Ti Baro a Tulag (Mateo agingga iti Apocalipsis)

Tapno agbaliw iti libro, usarem dagiti buton a **Book**. Tapno agbaliw iti kapitulo, usarem ti **Chapter**. No pindutem a nabayag, lima a libro wenno kapitulo ti malabsan, ket agtultuloy daytoy bayat nga ipinpindotmo.

5 · Dagiti Mensahe ken ti Life Principles

Pindutem a dagus ti **Messages** tapno umakar iti nagbaetan dagiti mensahe ni Pastor Charles Stanley ken ti bukodna a *30 Life Principles*. Usarem dagiti buton a **File** tapno mapan iti sumaruno wenno napalabas a mensahe.

6 · Sabali a pagsasao

No adda pay sabali a pagsasao iti Messenger-mo, pindutem a dagus ti **Language** tapno umakar iti sumaruno a pagsasao.

7 · Bookmark: agsubli iti nagsardengam

Bayat nga agdengdengngegka, pindutem a nabayag ti **Pause** (2 segundo). Agtanog daytoy iti mamitlo, ket agtalinaed a naka-pause. Inton sumaruno a lukatam ti Messenger, agtuloy daytoy iti dayta met laeng a nagsardengam.

Kayatmo ti agsubli iti rugi? Pindutem nga umuna a dagus ti **Pause**, sa pindutem manen a nabayag.

8 · Radio

- Pindutem a nabayag ti **Radio**. Agbalin a duyaw ti silaw.
- Tapno agbiruk iti estasion, pindutem a nabayag ti buton ti frequency (agsubli wenno umabante). Bukodna nga agsardeng iti sumaruno nga estasion.
- Tapno in-inut nga iyurnos, pindutem a dagus dagiti buton ti frequency.

- Adda lima a naka-save nga estasion. Pindutem a dagus ti maysa tapno dumngeg. Tapno i-save ti estasion a mangmangngegmo, pindutem a nabayag ti maysa kadagiti lima.

9 · Flashlight

Pindutem a dagus ti **Torch**: nakapsut, kalkalainganna, napigsa, ken iddep. Agandar daytoy uray no nakaiddep ti Messenger, ket bukodna nga agiddep kalpasan ti 15 minuto.

10 · Panag-charge

- **Iti saksakan:** isaksakmo ti kadua a cable iti USB charger (5V). Agarup 5½ oras no naibus ti baterya. Agkirkirmat ti silaw bayat nga ag-charge, ket agsardeng no napnon.
- **Iti init:** iturongmo ti solar panel iti likud iti napigsa a lawag ti init. Agarup 9 nga oras no naibus ti baterya. Saan nga agkirkirmat ti silaw no iti init ti panag-charge.
- **Iti computer:** mabalin met iti USB ti computer, agarup 5½ oras met.

Tapno ammom ti nabati a baterya: bayat a nakalukat, pindutem a dagus ti **Power**. Agkirmat ti silaw iti 2 segundo:

- 🟢 **Berde** · adu pay (70 agingga iti 100%)
- 🟡 **Duyaw** · kalkalainganna (15 agingga iti 69%)
- 🔴 **Nalabaga** · dandanin maibus (1 agingga iti 14%): i-charge-mon

No idulinmo iti nabayag a panawen, i-charge-mo nga umuna uray kagudua laeng, ket i-charge-mo manen iti kada innem a bulan.

11 · Micro-SD card

- Iserrekmo ti card iti bassit nga abut agingga a makangngegka iti "klik", a nakaturong iti ngato ti paset a kolor balitok.
- Pindutem a nabayag ti **Language** tapno denggem ti linaon ti card. Agbalin a berde ti silaw. Pindutem manen a nabayag tapno agsubli.
- Tapno ikkaten, iduronmo a nalag-an ti card, ket rumuar daytoy.

12 · Earphones

Isaksakmo ti earphones iti abut a para iti audio. Bukodna nga agulimek ti speaker tapno sika laeng ti makangngeg.

13 · Agannadka

- Dimo unay papigsaen no naka-earphones, tapno saan a madadael ti panagdengngegmo.
- Iyadayo iti apuy ken iti nakaro a pudot. Dimo ibati iti uneg ti nabara a lugan.
- No pumudot a saan a kadawyan, agbangsit, agbaliw ti marisna, agtedted wenno agkiwar, isardengmo ti panagusar ket ipakitam iti makaammo.
- Iyadayo ti baterya kadagiti ubbing. Dimo lukatan, abutan wenno puoran daytoy.
- No dumanon iti kudil ti likido ti baterya, bugguam a dagus iti agay-ayus a danum. No simrek iti mata wenno natilmon, mapanka a dagus iti doktor.

Adda saludsodmo?

Saludsodem iti nangted kenka iti Messenger, wenno agsuratka iti In Touch Ministries: **messenger@intouch.org** (iti Ingles).

Dagiti giya iti Ingles manipud iti In Touch Ministries: Quick Start Guide (PDF, 453 KB) · Full User Guide (PDF, 5.5 MB)

Insurat ti KEE Philippine Missions iti bukodmi a sasao, a naibatay iti *Messenger 8 User Manual* ti In Touch Ministries, Atlanta, Georgia (2025); impatarus iti Ilokano manipud iti giyami iti Tagalog, 2026 (baro a patarus; ipakaammoyo koma no adda masapul a mailinteg). Ti Messenger 8 ken ti orihinal a manual ket kukua ti In Touch Ministries. Libre nga i-print ken ibingay; saan a para iti lako.

Manipud iti *Lord, Give Us This Mountain* · lordgiveusthismountain.netlify.app · Oktubre 2026